

عباد اللہ فاروقی

کتاب خانہ اسکندریہ

علمی مرکز کی حیثیت سے اسکندریہ کا عروج 'بطلیموس' فرماں رواؤں کا کارنامہ خیال کیا جاتا ہے۔ سکندر اعظم کی موت کے بعد جب یونانی شہنشاہیت کمزور ہونا شروع ہوئی تو اسی شہنشاہیت کا ایک نمائندہ بطلیموس سوترا اپنے سیاسی مرکز سے کٹ کر مصر کی سرزمین پر ایک درخشان عہد کا خواب دیکھنے لگا تاکہ یہ ملک نہ صرف سیاسی حیثیت سے بلکہ علمی مرتبہ میں بھی یونان کا ہم پلہ بن جائے۔ اس تجربے کے لیے اس کی نظر انتخاب اسکندریہ پر پڑی جو دار الخلافہ ہونے کے علاوہ یونانی اور مصری تہذیب کی جائے اتصال ہونے کی وجہ سے بڑی تہذیبی اہمیت کا مالک بن چکا تھا۔ اسکندریہ کی بیشتر آبادی نے جو زیادہ تر یہودیوں پر مشتمل تھی، ان نئے آقاؤں کے سامنے ہر تسلیم خم کر دیا۔ لیکن عالم مصریوں نے فاتح قوم کے تہذیبی سر لائے کو اپنانے سے انکار کر دیا۔ اس لیے بطلیموس فرماں رواؤں کے لئے سوائے اس کے کوئی چارہ نہ تھا کہ وہ اپنی سرگرمیوں کو صرف اسکندریہ کی چار دیواری میں محدود کر دیں۔ مہر کی ثقافتی تاریخ کے مطالعہ سے یہ بات صاف ظور پر ظاہر ہوتی ہے اسکندریہ کے فرماں رواؤں کی علمی سرگرمیوں سے آزاد مصر کے کلچر کا فطری بہاؤ جاری رہا قوت

اور حکومت کے جبروت کے باوجود یونانی سامراج مصر کی قومی تہذیب کا گلخانہ گھونٹ سکی۔

جیسا کہ گزر چکا ہے ان سرگرمیوں کا آغاز بطلمیوسی خاندان کے سب سے پہلے شہنشاہ سوتر کے عہد میں ہوا۔ لیکن بطلمیوس فلیدلفس کے غیر معمولی شغف نے اسکندریہ کو بہت جلد اس قابل بنا دیا کہ ایتھنز کی علمی مرکزیت سکندریہ منتقل ہونا شروع ہو گئی۔ قرب و جوار سے اہل ہنر و فضلہ اس علمی مرکز کی طرف کھینچنے لگے۔ فلیدلفس نے اسکندریہ میں کتب خانہ بھی قائم کیا۔

اسکندریہ میں علم و ادب کے عروج کی تاریخ ایتھنز اور روم سے بہت کچھ مختلف ہے۔ ان دونوں مرکوزوں پر ترقی کی رفتار دھیمی رہی۔ فلیدلفس کی غیر معمولی سرگرمی کے سبب سکندریہ میں کافی تعداد میں مشاہیر علماء اور فضلا نے روزگار سکندریہ آگئے۔

سکندریہ کا میوزیم جسے بطلمیوس سوتر نے قائم کیا تھا، علوم و فنون کا نہایت ہی وسیع اور میاری ادارہ تھا۔ ایچ۔ جی۔ ولز نے اس علمی ادارے کو دنیا کی سب سے پہلی یونیورسٹی کا درجہ دیا ہے۔ اسی میوزیم کے تحت "کتب خانہ اسکندریہ" تھا۔ اسی میوزیم کا ایک حصہ شوبہ نشر و اشاعت بھی تھا جو اپنی نوعیت اور وسعت کے لحاظ سے قلمی ادارہ تھا۔ اس شعبہ کے ذریعہ کتابوں کو بیرون مصر اور مقامی بازاروں میں فروخت کرنے کا انتظام کیا گیا تھا۔ اس کی حیثیت ظاہری گو ایک مذہبی وقف کی تھی کیونکہ اس زمانے میں حکومت کے قائم کردہ اداروں کا وجود مذہبی چھاپ کے بغیر ممکن نہ تھا۔ لیکن علمی حیثیت سے اس کا میدان بڑی حد تک ان اثرات سے آزاد رہا۔ سکندریہ کی علمی اور فنی روایات جن کی جڑیں یونان میں تھیں، ایک صدی سے کچھ زائد عرصہ سے زیادہ اپنا میعار قائم نہ رکھ سکیں۔ بطلمیوسی خاندان کے کمزور زمانہ روا متنگ نظر بندہ سب پیشواؤں کی کھلی علم دشمنی کی تاب نہ لاسکے، وہ سرگرمی جو کبھی اس محفل علم و فن زعمی فریب تقدس کا شکار ہو گئی۔

اس ادارہ کی خدمات علمی اور تحقیقی رہیں اور کسی حد تک درسی تھیں۔

کی تحقیق کی بنا پر پتہ چلتا ہے کہ شروع میں درس و تدریس کا کوئی انتظام نہ تھا۔ اعلیٰ مدرسوں
فرماں روا نسلا یونانی تھے اور ان کے ذہن یونانی روایات سے زیادہ مانوس تھے اس لیے
انہوں نے ایٹھنز کے علمی مرکز کے بنج پر اس میوزیم کو تعمیر کرایا تھا۔ ایٹھنز کے Temple
Musees میں کے نمونے پر یہاں بھی فلسفہ کی تعلیم کے لیے مدرسے قائم تھے۔

دوسرے مرکز کے قائم ہوتے ہی یونان کے طالب علم جوق در جوق سکندریہ کی طرف
آنے لگے۔ سرکاری ہمت افزائی، سامان تحریر کا باسانی مہیا ہوجانا اور علماء کا کثیر تعداد
میں موجود ہونا۔ یہ سب ایسے اسباب تھے جنہوں نے اسکندریہ کو ایک عظیم مرکز بنانے
کے علاوہ کتب فروشی کا ایک بہت بڑا مرکز بھی بنا دیا تھا۔

دی تریسٹ جو شاہی کتب خانہ کا مہتمم تھا اس کوشش میں تھا کہ ساری دنیا کے
علمی خزانے سکندریہ کے کتب خانے کے لیے مہیا کر لیے جائیں۔ کہیں سے بھی کوئی علمی
ذخیرہ مہیا ہوتا فوراً خرید لیا جاتا۔ ایک بار بادشاہ نے اس سے دریافت کیا کہ کتب خانہ
میں کتنی تعداد میں کتابیں مہیا کر لی گئی ہیں تو اس نے جواب دیا کہ سر دست دو لاکھ
نسخے جمع کیے جا چکے ہیں۔ لیکن جلد یہ تعداد پانچ لاکھ تک پہنچ جائے گی۔ اس بادشاہ
کو یہ بھی بتایا کہ اس کی اطلاع کے مطابق یہودیوں کے قبضے میں قانونی کتابوں کی ایک
بہت بڑی تعداد موجود ہے جو کتب خانہ میں رکھنے کے قابل ہے۔ لیکن چونکہ یہ کتابیں
خود انھیں کی زبان میں لکھی ہوئی ہیں اس لیے ان کو یونانی زبان میں کرنے میں غیر معمولی
محنت درکار ہوگی۔ ان کتابوں کا رسم الخط سامی رسم الخط سے مشابہ ہے اور تلفظ بھی انھیں
کا سا ہے۔ بادشاہ کے حکم سے ان کتابوں کے تراجم کرائے گئے اور مزید سہولتیں
بہم پہنچائی گئی۔

صحیح کتب خانہ اسکندریہ کی تاریخ دو ہزار سال پرانی ہو چکی ہے لیکن جبھی تھوڑا
بہت تاریخی مواد اس بلے میں ملتا ہے اس سے یہ اندازہ لگاتا مشکل نہیں ہے کہ
علم کتب خانہ اس زمانے کے لحاظ سے ایک ترقی یافتہ علم کی صورت اختیار کیا تھا
طبیعتی عدم موجودگی اور اشاعت کے محدود ذرائع کے پیش نظر جو محنت اور دولت

کتابوں کی تصنیف، تالیف، ترجمہ اور نقل کرنے میں صرف ہوتی ہوگی اس کا اندازہ لگانا اگر نا ممکن نہیں تو دشوار ضرور ہے۔ کیا بی اور گراں قیمت کی باوجود اسکندریہ کے کتب خانہ میں جو علمی ذخیرہ جمع کیا گیا تھا، اس سے بظاہر فرمائو اڈوں کی غیر معمولی علم دوستی کا پتہ چلتا ہے گو کتب خانے کے نسخوں کی صحیح تعداد کے بارے میں بے حد اختلاف ہے۔ لیکن اس بات پر اکثر مؤرخین کا اتفاق ہے کہ اس زمانے میں اس سے بڑا علمی ذخیرہ دنیا کے کسی حصہ میں ایک مقام پر بھی موجود نہ تھا۔

بعض مؤرخین نے کتب خانہ کی کتابوں کی تعداد ۲ لاکھ، چار لاکھ اور پانچ لاکھ بتائی ہے۔ بعض کا بیان ہے کہ جو لیس سیزر کے حملے کے وقت جلائی ہوئی کتابوں کی تعداد چار لاکھ تھی۔

بارھویں صدی میں بازنطینی عالم رٹزس کیلی مارکس کو سند ٹھہراتے ہوئے لکھتا ہے کہ اس کتب خانے کے دو حصے تھے۔ بیرونی حصے میں ۴۲ ہزار کتابیں تھیں اور اندرونی حصے میں چار لاکھ نوے ہزار کا ذخیرہ تھا۔ اس نے یہ بھی لکھا ہے کہ فہرست کے مطابق نوے ہزار نسخے ایسے تھے جن کی ایک سے زائد نقلیں موجود نہ تھیں۔ اور چار لاکھ کتابیں ایسی تھیں جن کے دو سے زائد نسخے تھے اور بعض نوعیتوں سے وہ ایک دوسرے سے مختلف اور متماز تھے۔

اسکندریہ لائبریری میں کتابوں کی جو تعداد بتائی جاتی ہے غالباً اس میں بالآخر سے کام نہیں لیا گیا۔ کیونکہ یونانی ادب مکمل طور پر اس کتب خانہ میں موجود تھا، جس کا بہت بڑا حصہ جہتک نہیں پہنچ سکا۔

کئی ماخذوں سے کتب خانہ کے علوم کی تقسیم کا بھی پتہ چلتا ہے ہم تک جس حد تک رست میں تقسیم پہنچی ہے وہ حسب ذیل ہے:

- ۱۔ فلسفہ ۲۔ اقلیدس ۳۔ طب ۴۔ مقنین ۵۔ تہوار
- ۶۔ مؤرخین ۷۔ تقریریں ۸۔ شعراء ۹۔ مختلف قسم کے ادب قلم
- ۱۰۔ طيور ۱۱۔ مچھلیاں ۱۲۔ پتیر کی ٹکیاں۔

گیلی مارکس نے فہرست کو کم از کم پچھ خانوں میں تقسیم کیا تھا۔ ان خانوں میں ،
تصنیف ، صاحب تصنیف کے منصب علمی ، اس کی تعلیم اور اس کے بارے میں تھوڑی
سی معلومات درج کی جاتی تھیں۔ کتب خانے کی یہ عظیم فہرست جسے کالی مارکس نے
بے حد محنت سے تیار کیا تھا ، ایک سو بیس جلدوں پر مشتمل تھی ۔



إفادات و ملفوظات مولانا عبید اللہ سندھی

مرتبہ

محمد سرور

سابقہ استاذ جامعہ ملیہ - دہلی

قیمت

اٹھارہ روپے



منے کا پستہ

سندھ ساگر اکادمی لاہور، چوک مینار، انارکلی۔

غلام مصطفیٰ قاسمی نے تیار پڑھیں حیدرآباد سے چھپوا کر شاہ ولی اللہ اکیڈمی
سے شائع کیا۔